

**Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tenue
exceptionnellement en direct par webdiffusion, le lundi 7 mars 2022 à 19 h, en raison de
la pandémie de la COVID-19 et dans le respect des mesures sanitaires en vigueur**

PRÉSENCES :

Mme Nancy BLANCHET, mairesse d'arrondissement
Mme Laura-Ann PALESTINI, conseillère de la Ville
M. Richard DESCHAMPS, M.B.A., conseiller de la Ville
Mme Daniela ROMANO, conseillère d'arrondissement
Mme Josée TROILO, conseillère d'arrondissement
M. Michel NOEL, conseiller d'arrondissement
M. Benoit AUGER, conseiller d'arrondissement

AUTRES PRÉSENCES :

Mme Nathalie HADIDA, secrétaire d'arrondissement
Mme Christianne CYRENNE, directrice d'arrondissement

10 – Ouverture de la séance et mot de la mairesse

La présidente déclare la séance ouverte à 19 h.

Collègues du conseil,
Mesdames et messieurs,

Avant de débiter cette séance du conseil, un mot sur le conflit entre la Russie et l'Ukraine.

Bien peu de gens croyaient aux menaces du président russe Vladimir Poutine. Même si la tension à la frontière russo-ukrainienne montait depuis des semaines et qu'un conflit était imminent. Jusqu'au 23 février dernier où la « vraie » guerre était déclenchée.

L'invasion russe a provoqué une onde de choc un peu partout sur la planète. Cette onde de choc se répercute jusqu'à LaSalle, qui compte depuis longtemps une importante communauté d'origine ukrainienne ou ayant des liens avec l'Ukraine.

Les images diffusées depuis 10 jours dans les médias crèvent le cœur. On peut voir des Ukrainiens trouvant refuge dans le métro pour éviter les bombardements russes. Nous avons été témoins de scènes déchirantes de pères forcés d'abandonner leur famille pour prendre les armes suite à l'appel des autorités ukrainiennes pour défendre leur pays. Dans son édition de ce lundi 7 mars, le quotidien La Presse a pris la décision éditoriale de publier la photo d'une famille de la banlieue de Kyiv, tuée par les tirs russes, y compris deux enfants.

La violence des combats pousse des centaines de milliers d'Ukrainiens à fuir leur pays. En date du 6 mars, ils étaient plus de 1 500 000 personnes à avoir pris le chemin de l'exil. C'est la plus importante vague de réfugiés en Europe depuis la Seconde Guerre mondiale. Ces personnes ont tout laissé derrière elles dans l'espoir de survivre. Selon l'ONU, ce nombre pourrait atteindre les 5 millions d'ici quelques semaines.

L'invasion russe sur le territoire ukrainien est vigoureusement condamnée. Une pluie de sanctions économiques s'est abattue sur la Russie et s'additionnent de jour en jour. Le Canada participe à ces sanctions et a annoncé la livraison d'armes à l'Ukraine. Par ailleurs, la solidarité avec l'Ukraine se manifeste à travers le monde pour dénoncer l'attaque russe, avec des manifestations dans toutes les grandes villes, y compris à Montréal.

Nous avons également une pensée pour les citoyens russes emprisonnés pour s'être opposés à l'invasion de l'Ukraine par leur pays. Depuis le 24 février, 14 000 citoyens russes ont été arrêtés simplement pour avoir manifesté leur opposition à l'attaque menée par le président Poutine et l'armée russe, dont plus de 3 000 le dimanche 6 mars seulement, dans 50 villes de Russie.

L'arrondissement de LaSalle entend faire sa part, aussi modeste soit-elle.

À l'instar de l'hôtel de ville de Montréal et de l'assemblée nationale du Québec, le drapeau de l'Ukraine flottera désormais devant la mairie d'arrondissement de LaSalle, pour les prochaines semaines. Les couleurs de l'Ukraine sont diffusées régulièrement sur nos écrans numériques depuis la semaine dernière.

Un geste pour affirmer notre pleine solidarité. Tout notre soutien et notre amitié sont dirigés vers le peuple ukrainien. Leur liberté est non seulement la nôtre, mais aussi pour tous ceux qui plaident pour la paix dans le monde.

Mais au-delà de notre soutien moral, il faut également exprimer notre solidarité aux Ukrainiens de manière concrète. C'est pourquoi mes collègues et moi allons voter dans quelques instants une contribution exceptionnelle de 10 000 \$ au fonds de secours « crise humanitaire en Ukraine », de la Croix-Rouge canadienne. Selon la Croix-Rouge et la communauté ukrainienne du Canada, les dons en vêtements sont difficiles à gérer et à expédier aussi loin. Les dons en argent permettent de fournir rapidement aux réfugiés l'aide nécessaire en denrées alimentaires et en médicaments.

L'objectif de 10 millions de \$ de la Croix-Rouge a été atteint en quelques jours et cette somme sera doublée par le gouvernement du Canada. Mais la contribution de chaque citoyen de LaSalle, aussi modeste soit-elle, peut l'aider à faire face à la catastrophe humanitaire qui s'annonce. Je vous invite donc à faire un don vous aussi, en contribuant directement sur le site de la Croix-Rouge canadienne, à l'adresse croixrouge.ca

Merci de votre générosité et de votre solidarité envers le peuple ukrainien.

CA22 20 0059**Adoption de l'ordre du jour de la séance du conseil d'arrondissement**

Il est proposé par Michel NOEL

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

D'adopter l'ordre du jour de la séance ordinaire du conseil d'arrondissement tel que livré aux membres du conseil d'arrondissement en ajoutant le point suivant :

20.07 Contribution financière au fonds de secours d'urgence « crise humanitaire en Ukraine » de la Croix-Rouge canadienne

Adoptée à l'unanimité.

10.02

CA22 20 0060**Période de réponses et questions du public**

Madame la mairesse d'arrondissement procède à la période de questions des citoyens, conformément au règlement LAS-0005.

Questions posées par	Sujet de l'intervention
Madame Émilie Servant	Abris d'auto temporaires
Madame Chantal Dantico	Période d'ouverture des toilettes publiques à l'intersection de la rue Centrale et de la 35 ^e Avenue
Monsieur Michel Côté	Sécurisation de divers passages piétonniers
Monsieur Yves Daoust	Publication de l'ordre du jour des séances sur le site Web de l'arrondissement
Madame France De Repentigny	Graffitis dans le secteur des Rapides
Monsieur Francisco Moreno	Répartition des taxes perçues entre la Ville de Montréal et l'arrondissement de LaSalle
Monsieur Oliveira Deyvisson	Travaux à l'intersection des rues Allard et Viola-Desmond
Monsieur Sylvain Vachon	Feu de circulation sur la 90 ^e Avenue
Madame Sonja Susnjar	Projet de développement de LaSalle Ouest

10.03

CA22 20 0061**Condoléances - décès de M. Sylvain Fafard**

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Michel NOEL

et résolu :

Que c'est avec un vif regret que les membres du conseil ont appris le décès de monsieur Sylvain Fafard, survenu le 6 février dernier.

Les membres du conseil prient la famille d'agréer l'expression de leurs condoléances les plus sincères et les plus émues.

Adoptée à l'unanimité.

10.04

CA22 20 0062**Approbation des procès-verbaux des séances du conseil d'arrondissement**

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'approuver les procès-verbaux des séances ordinaire et extraordinaire du conseil d'arrondissement tenues les 7 février 2022, à 19 h, et 14 février 2022, à 13 h 15, respectivement.

Adoptée à l'unanimité.

10.05

CA22 20 0063**Bilan annuel 2021 - règlement sur l'utilisation des pesticides R.V.M.04-041**

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'accepter le bilan annuel 2021 sur l'application du règlement sur l'utilisation des pesticides R.V.M. 04-041 pour le territoire de l'arrondissement de LaSalle.

Adoptée à l'unanimité.

10.06 1222363015

CA22 20 0064

Dépôt du compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 9 février 2022

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'accepter le dépôt du compte rendu du comité consultatif d'urbanisme du 9 février 2022.

Adoptée à l'unanimité.

10.07 1222363009

CA22 20 0065

Proclamation de solidarité envers nos citoyens d'origine ukrainienne et le peuple ukrainien

ATTENDU QUE l'invasion de l'Ukraine par l'armée russe le 23 février 2022 a provoqué une onde de choc un peu partout sur la planète et que la violence des combats pousse des centaines de milliers d'Ukrainiens à fuir leur pays;

ATTENDU QUE le Canada abrite la troisième population ukrainienne en importance au monde, après l'Ukraine et la Russie, soit plus de 1 300 000 personnes en 2016;

ATTENDU QUE de ce nombre, 42 550 Ukrainiens vivaient au Québec, dont plus de la moitié étaient établis à Montréal, où une partie de la communauté ukrainienne a élu domicile dans l'arrondissement de LaSalle depuis les années 1950;

ATTENDU QUE depuis 60 ans, l'une des principales artères de l'arrondissement de LaSalle, le boulevard Shevchenko, est nommée en l'honneur de l'illustre poète Tarass Grigorievich Chevtchenko (1814-1861), créateur de la littérature nationale ukrainienne, en plus d'être un grand défenseur de la liberté et de la fraternité pour tous les peuples;

ATTENDU QUE le drapeau de l'Ukraine flotte devant la mairie d'arrondissement de LaSalle, à l'instar de l'hôtel de Ville de Montréal et de l'Assemblée nationale du Québec, et que d'importants ouvrages comme le pont Samuel-De Champlain et la tour du Stade Olympique ont été récemment illuminés aux couleurs du drapeau ukrainien en geste de solidarité avec son peuple.

Il est proposé par Nancy BLANCHET

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

Que le conseil d'arrondissement de LaSalle tient à témoigner sa pleine solidarité envers nos concitoyens d'origine ukrainienne, le peuple ukrainien et les défenseurs de sa souveraineté. Tout notre soutien et notre amitié leur sont dirigés. Leur liberté est non seulement la nôtre, mais aussi celle de tous ceux qui plaident pour la paix dans le monde.

Adoptée à l'unanimité.

15.01 1225212006

CA22 20 0066**Contrat à Entretien Mana inc. - service d'entretien ménager à la mairie d'arrondissement**

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

D'accorder un contrat à Entretien Mana inc. pour le service d'entretien ménager à la mairie d'arrondissement pour la période du 1er mars 2022 au 28 février 2025 au montant de 302 456,45 \$ (contrat 274 960,41 \$ + contingences 27 496,04 \$) taxes incluses. Appel d'offres public n° 21-19109.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.01 1223630001

CA22 20 0067**Contrat à Orange paysagement inc. - plantation et entretien d'arbres**

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'accorder un contrat à Orange paysagement inc., pour la fourniture, la plantation, l'arrosage et l'entretien d'environ 300 arbres pour les années 2022 et 2023 dans l'arrondissement de LaSalle au montant de 286 774,67 \$ taxes incluses (contrat 249 369,28 \$ + contingences 37 405,39 \$). Appel d'offres public 21-18982 (4 soumissionnaires).

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.02 1229430001

CA22 20 0068**Addenda 3 au contrat avec Sodem - accès gratuit aux bains libres du complexe aquatique Michel-Leduc**

Il est proposé par Michel NOEL

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'autoriser la signature de l'Addenda 3 à l'appel d'offres n° 18-17147 portant sur les services de gestion des installations aquatiques octroyé au Groupe Sodem inc. afin d'offrir gratuitement l'accès

Mairesse d'arrondissement Secrétaire d'arrondissement

aux bains libres du complexe aquatique Michel-Leduc (Aquadôme) aux résidents de la Ville de Montréal détenteurs d'une carte Accès-services LaSalle ou sur présentation d'une preuve de résidence pour l'année 2022.

D'autoriser une dépense additionnelle maximale de 132 000 \$ à cet effet, incluant toutes les taxes applicables.

D'autoriser madame Nancy Blanchet, mairesse d'arrondissement, et madame Nathalie Hadida, secrétaire d'arrondissement, ou en cas d'empêchement d'agir le maire d'arrondissement suppléant et la secrétaire d'arrondissement substitut, à signer l'addenda 3.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.03 1227551004

CA22 20 0069

Contribution financière et félicitations à Bienvenue à l'immigrant - 5e anniversaire de fondation

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

De féliciter Bienvenue à l'immigrant pour son 5e anniversaire de fondation.

D'accorder une contribution financière de 300 \$ pour la réalisation des activités entourant cet anniversaire.

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.04 1229309004

CA22 20 0070

Contribution financière aux Chevaliers de Colomb de LaSalle - réalisation du bottin 2022

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

D'accorder une contribution financière de 200 \$ aux Chevaliers de Colomb de LaSalle, conseil 3147, pour la réalisation du bottin 2022 de l'organisme.

Le message du conseil devra être approuvé par la Direction des relations avec les citoyens, du greffe et des services administratifs.

D'imputer cette dépense conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.05 1227551002

CA22 20 0071

Contributions financières à divers organismes - activités dans le cadre du Mois de l'histoire des Noirs

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Michel NOEL

et résolu :

D'accorder des contributions financières de 400 \$ à Bienvenue à l'immigrant, 400 \$ au Centre multiculturel de ressources de LaSalle et 400 \$ au Conseil des personnes âgées de la communauté noire de Montréal pour les soutenir dans la réalisation d'activités dans le cadre du Mois de l'histoire des Noirs en février 2022.

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

20.06 1229309006

CA22 20 0072

Contribution financière au fonds de secours d'urgence « crise humanitaire en Ukraine » de la Croix-Rouge canadienne

Il est proposé par Nancy BLANCHET

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'accorder une contribution financière exceptionnelle de 10 000 \$ au fonds de secours d'urgence « crise humanitaire en Ukraine » de la Croix-Rouge canadienne, et autoriser une affectation de surplus pour cette somme.

Adoptée à l'unanimité.

20.07 1225212007

CA22 20 0073**Don de documents aux institutions et organismes éducatifs**

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Michel NOEL

et résolu :

Remettre aux organismes à but non lucratif et aux institutions et organismes éducatifs les documents élagués par la bibliothèque L'Octogone pour la période de mars 2022 à décembre 2022.

Adoptée à l'unanimité.

30.01 1227551006

CA22 20 0074**Bazars et événements de collecte de fonds dans les paroisses de l'arrondissement**

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

D'autoriser la liste suivante des bazars et autres événements de levée de fonds qui se dérouleront durant l'année 2022 dans les différentes paroisses de l'arrondissement :

Paroisse Sainte-Catherine-Labouré	29 et 30 avril, 21 et 22 octobre
Paroisse Madre Dei Cristiani	6 au 11 juin et 3 au 8 octobre
Paroisse de Saint-John-Brebeuf	4 juin, 24 septembre et 12 novembre
Paroisse Notre-Dame-du-Sacré-Coeur	3 et 4 juin, 4 et 5 novembre
Paroisse Saint-Nazaire	6 et 7 mai, 30 septembre et 1 ^{er} octobre
Paroisse Saint-Nazaire	Tous les 1 ^{er} jeudis du mois (sauf durant la période estivale)
Paroisse Saint-Télesphore	6 et 7 mai
Club âge d'or Margherite d'Oro	10 et 11 juin

Les bazars pourront avoir lieu seulement si les mesures de la santé publique en vigueur permettent la tenue de ces derniers.

Les paroisses doivent fournir un plan logistique pour répondre aux critères de la santé publique. Ce plan doit être validé par la Direction de la culture, des sports, des loisirs et du développement social.

Adoptée à l'unanimité.

30.02 1229309003

CA22 20 0075**Procession et célébrations pascales - Communauté grecque orthodoxe de la région Sud-Ouest de Montréal**

Il est proposé par Daniela ROMANO

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

De permettre à la Communauté grecque orthodoxe de la région Sud-Ouest de Montréal de tenir une procession le 22 avril 2022 et de réaliser des célébrations pascales le 23 avril 2022 dans les rues de l'arrondissement et au parc des Rapides. Les rues ne seront pas fermées à la circulation.

Les organisateurs doivent s'engager à respecter toutes les mesures sanitaires et de distanciation recommandée par la santé publique lors de la tenue des événements.

Vendredi 22 avril 2022

Procession sur le boulevard LaSalle, la 8e Avenue, la rue Édouard, la 6e Avenue et le boulevard LaSalle, de 21 h 30 à 22 h 30, sous le contrôle du service de police.

Samedi 23 avril 2022

Messe pascale à l'extérieur, dans la section du parc des Rapides, en face de l'église, 7707 boulevard LaSalle, de 23 h 45 à 00 h 15.

La Communauté grecque orthodoxe de la région Sud-Ouest de Montréal devra fournir les bénévoles requis pour encadrer les piétons.

Aucun feu d'artifice n'est autorisé durant l'activité.

Adoptée à l'unanimité.

30.03 1229309005

CA22 20 0076**Course sur le territoire de l'arrondissement - Cégep André-Laurendeau**

Il est proposé par Michel NOEL

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

D'autoriser le Cégep André-Laurendeau à tenir une course sur le territoire de l'arrondissement, le 4 mai 2022.

Adoptée à l'unanimité.

30.04 1223630003

CA22 20 0077

Course et Marche populaires de LaSalle - Les Kilomètres de LaSalle

Il est proposé par Michel NOEL

appuyé par Nancy BLANCHET

et résolu :

D'autoriser Les Kilomètres de LaSalle à tenir l'événement « Course et Marche populaires de LaSalle » le 27 mars 2022 et autoriser la fermeture des rues touchées par le parcours.

D'accorder une contribution financière de 4 500 \$ pour la réalisation de l'événement.

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

30.05 1227817001

CA22 20 0078

Soutien financier à M. Nathaniel Rheault - 26^e jeux franco-canadiens de la communication

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Nancy BLANCHET

et résolu :

D'accorder un soutien financier de 200 \$ à monsieur Nathaniel Rheault pour soutenir sa participation aux 26^e jeux franco-canadiens de la communication qui auront lieu au mois d'avril 2022 dans la ville de Québec.

D'imputer ces dépenses conformément aux informations financières inscrites au dossier décisionnel.

Adoptée à l'unanimité.

30.06 1228157003

CA22 20 0079

Mise à jour de la liste des organismes reconnus pour l'année 2022

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Michel NOEL

et résolu :

D'approuver la mise à jour de la liste des organismes reconnus pour l'année 2022 en vertu de la Politique de soutien et de reconnaissance des organismes de LaSalle et leur accorder les différents soutiens auxquels ils ont droit en vertu de leur classification et de la durée de leur reconnaissance.

Adoptée à l'unanimité.

30.07 1228157002

CA22 20 0080

Reddition de comptes pour la période du 26 janvier au 21 février 2022

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

D'entériner la liste des bons de commande autorisés et la liste des virements budgétaires pour la période du 26 janvier au 21 février 2022, ainsi que la liste des factures non associées à un bon de commande pour janvier 2022.

Adoptée à l'unanimité.

30.08 1223035005

CA22 20 0081

Avis de motion - projet de règlement LAS-0153 pour l'aménagement d'une garderie

AVIS DE MOTION est donné par madame la conseillère de la Ville Laura-Ann Palestini de l'adoption à une séance subséquente du conseil du règlement LAS-0153 visant à autoriser l'aménagement d'une garderie dans le bâtiment existant situé sur le lot numéro 1 725 135 (rue Juliette).

40.01 1222363016

CA22 20 0082

Dépôt et présentation - projet de règlement LAS-0153

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Michel NOEL

et résolu :

De déposer et présenter le projet de règlement LAS-0153 visant à autoriser l'aménagement d'une garderie dans le bâtiment existant situé sur le lot numéro 1 725 135 (rue Juliette).

Un conseil d'arrondissement peut par règlement, malgré toute réglementation de zonage et aux conditions qu'il impose, permettre l'octroi de permis pour l'utilisation de terrains, la modification ou l'occupation de bâtiments à des fins de garderie. Cette façon de procéder est prévue à la loi afin de

Mairesse d'arrondissement Secrétaire d'arrondissement

faciliter l'implantation de garderies dans des milieux urbains consolidés. L'adoption du règlement permettra de relocaliser la garderie Les Bons Élèves présentement située au 65, 90e Avenue afin de concrétiser un projet immobilier.

Adoptée à l'unanimité.

40.02 1222363016

CA22 20 0083

Dépôt du certificat de registre - règlement LAS-0148

Il est proposé par Michel NOEL

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

De déposer le certificat établissant le résultat de la procédure de demandes de scrutin référendaire pour le règlement LAS-0148 autorisant un emprunt de 9 000 000 \$ pour la réfection du centre sportif Dollard-St-Laurent dans l'arrondissement de LaSalle.

Adoptée à l'unanimité.

40.03 1216152010

CA22 20 0084

Dépôt du certificat de registre - règlement LAS-0152

Il est proposé par Richard DESCHAMPS

appuyé par Laura-Ann PALESTINI

et résolu :

De déposer le certificat établissant le résultat de la procédure de demandes de scrutin référendaire pour le règlement LAS-0152 autorisant un emprunt de 205 000 \$ pour la réfection de différents bâtiments dans l'arrondissement de LaSalle.

Adoptée à l'unanimité.

40.04 1216152015

CA22 20 0085

Dérogation mineure - empiètement dans la marge arrière au 2377 rue Robidoux

CONSIDÉRANT que la demande ne porte pas atteinte à la jouissance, par les propriétaires des immeubles voisins, de leur droit de propriété;

CONSIDÉRANT que la demande ne concerne ni l'usage, ni la densité d'occupation du sol, ni une zone soumise à des contraintes particulières pour des questions de sécurité publique, ni les dispositions de zonage ou lotissement relatives aux droits acquis;

CONSIDÉRANT que les dérogations respectent le Plan d'urbanisme,

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'accorder la dérogation mineure (demande DM3003110814) pour une habitation unifamiliale située au 2377, rue Robidoux (lot numéro 1 451 034), afin d'autoriser un empiètement du bâtiment principal de 1,8 mètre dans la marge arrière, alors qu'en vertu du règlement de zonage numéro 2098, article 3.5.7.3 et de la grille des usages et normes H09-11, une marge arrière de six (6) mètres minimum est requise sujet à la condition suivante :

- Que l'implantation de l'agrandissement dérogatoire existant ne puisse être modifiée.

Adoptée à l'unanimité.

40.05 1222363007

CA22 20 0086

Plan d'implantation et d'intégration architecturale

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

De réunir pour adoption les points 40.06 à 40.10.

D'adopter les points 40.06 à 40.10.

Adoptée à l'unanimité.

40.00

CA22 20 0087

P.I.I.A.D. - installation d'une enseigne sur un bâtiment commercial au 7687 rue Centrale

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'approuver, en vue de l'émission d'un certificat d'autorisation (demande EN3003089175), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale durables numéro LAS-0146, en vue de permettre l'installation d'une enseigne sur un bâtiment commercial situé au 7687, rue Centrale (lot numéro 1 078 457).

Adoptée à l'unanimité.

40.06 1222363014

CA22 20 0088

P.I.I.A.D. - modification des balcons et garde-corps d'une habitation bifamiliale aux 26 et 28 avenue Stirling

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'approuver, en vue de l'émission d'un permis de transformation (demande TR3003053438), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale durables numéro LAS-0146, afin de permettre la modification des balcons et des garde-corps d'une habitation bifamiliale située aux 26 et 28, avenue Stirling (lot numéro 1 929 679).

Adoptée à l'unanimité.

40.07 1222363013

CA22 20 0089

P.I.I.A.D. - construction d'une habitation bifamiliale et de 19 maisons de ville sur la rue Clément

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'approuver, en vue de l'émission d'un permis de construction (demande CO3003118073), les documents soumis en vertu des dispositions de la résolution PP-24, afin de permettre la construction d'une habitation bifamiliale et de 19 maisons de ville situées sur le lot 6 404 005 (rue Clément).

Adoptée à l'unanimité.

40.08 1222363012

CA22 20 0090**P.I.I.A.D. - aménagement d'une halte sanitaire au Parc des Rapides**

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'approuver, en vue de l'émission d'un certificat d'autorisation (demande CA3003122375), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale durables numéro LAS-0146, afin de permettre l'aménagement d'une halte sanitaire sur le lot numéro 1 236 141 (Parc des Rapides).

Adoptée à l'unanimité.

40.09 1222363011

CA22 20 0091**P.I.I.A.D. - modification de la propriété commerciale aux 7790 à 7810 rue Juliette**

Il est proposé par Benoit AUGER

appuyé par Josée TROILO

et résolu :

D'approuver, en vue de l'émission d'un permis de transformation (demande TR3003125842), les documents soumis en vertu des dispositions du règlement relatif aux plans d'implantation et d'intégration architecturale durables numéro LAS-0146, afin de permettre la modification de la propriété commerciale située aux 7790 à 7810 rue Juliette (lot numéro 1 725 135).

Adoptée à l'unanimité.

40.10 1222363010

CA22 20 0092**Décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines**

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

D'entériner les décisions déléguées soumises par la Division des ressources humaines de la Direction d'arrondissement.

Adoptée à l'unanimité.

50.01 1226456003

CA22 20 0093

Nomination de M. Antonio Vescio au sein du comité de circulation de l'arrondissement

Il est proposé par Laura-Ann PALESTINI

appuyé par Benoit AUGER

et résolu :

De renouveler la nomination de monsieur Antonio Vescio pour siéger au comité de circulation de l'arrondissement de LaSalle pour l'année 2022.

Adoptée à l'unanimité.

51.01 1227151004

CA22 20 0094

Dépôt des rapports mensuels de la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises

Il est proposé par Josée TROILO

appuyé par Daniela ROMANO

et résolu :

De prendre acte du dépôt des rapports mensuels de la Direction de l'aménagement urbain et des services aux entreprises concernant les permis de construction et les certificats d'autorisation d'usage émis au cours du mois de février 2022.

Adoptée à l'unanimité.

60.01

CA22 20 0095

Levée de la séance

Il est proposé par Nancy BLANCHET

appuyé par Richard DESCHAMPS

et résolu :

De lever la séance à 19 h 45.

Adoptée à l'unanimité.

70.01

Nancy BLANCHET
Mairesse d'arrondissement

Nathalie HADIDA
Secrétaire d'arrondissement

Tous et chacun des règlements et résolutions ci-dessus relatés sont approuvés.

Nancy BLANCHET
Mairesse d'arrondissement

Ce procès-verbal a été ratifié à la séance du conseil d'arrondissement tenue le 4 avril 2022.